	REPORTE Mensual	**ERT** **Mes:** Enero 2023 **FECHA:** 12-02-2023

DE: *David Pinto*	CARGO: *Supervisor de Respuesta a Emergencias*	**Departamento:** *Health and Safety-ERT*
PARA: *Christopher Hale*	**CARGO:** *Superintendente de Respuesta a Emergencias*	**EMPRESA** *MPSA*
ASUNTO: *Informe Mensual de Gestión Enero 2023*		

Capacitaciones / Training

Enero empieza con un auge en las capacitaciones de emergencias, teniendo un alza en los entrenamientos de Extintores y Brigadas Nivel 1, adicional que se reincorporan los Brigadistas Nivel 2.

A la vez se brindaron diferentes Tool box en preparación a emergencias como lo son: ¿Qué Hacer en caso de Emergencias?, Uso de la Plataforma ECESIS para la inspección de extintores, entre otros.

Fire Extinguisher	Brigada Nivel 1	Brigada Nivel 2
43	51	14

January begins with a boom in emergency training, with a rise in the training of Fire Extinguishers and Level 1 Brigades, additional to the reinstatement of Level 2 Brigades.
At the same time different Tool boxes were provided in preparation for emergencies such as: What to do in case of emergencies?, Use of the ECESIS Platform for the inspection of fire extinguishers, among others.

Autodesarrollo/ self training

Este mes de enero se reforzaron los entrenamientos de rescate vehicular, rescate acuático, espacios confinados y uso de monitores de gases, combate de incendios, como parte de la preparación del equipo para recibir a los nuevos traineer de Bomberos.

	ERT Sesiones de entrenamiento Planeadas ERT Training Sessions Planned	ERT Sesiones de Entrenamiento Completadas ERT Training Sessions Completed
January	8	17
Anual /YTD	8	17

This January, vehicle rescue training, water rescue, confined spaces and use of gas monitors, fire fighting were reinforced as part of the team's preparation to receive the new Firefighter trainees.

	REPORTE Mensual	**ERT** **Mes:** Enero 2023 **FECHA:** 12-02-2023

Simulacros/ Drills

El mes de enero se retomaron los simulacros en las diferentes áreas de trabajo, siendo en mayor parte los simulacros de fuego y evacuación.

The month of January the drills in the different work areas were resumed, being mostly fire drills and evacuation.

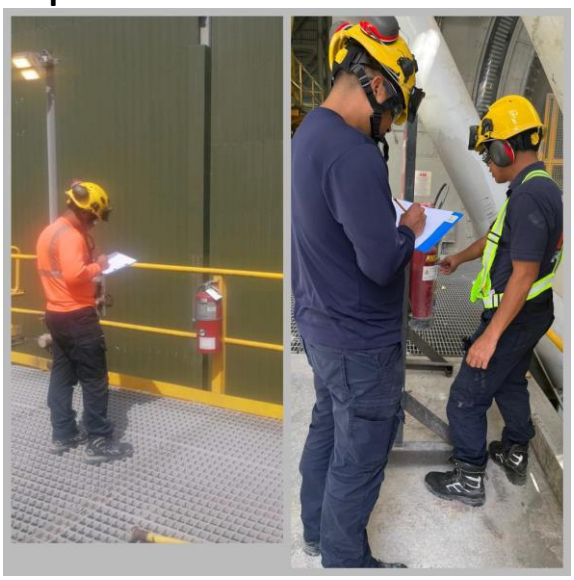
Simulacros / Drill			
#	**Date**	**Team**	**Description**
1	05.01.2023	PP OPS Servicios	Drill Visibilidad de humo, Evacuación. Reactivos
2	11.01.2023	Commercial	Fire, Warehouse 43
3	13.01.2023	PP Eng	Fire, Workshop Fabrication 22
4	14.01.2023	Micsa	Fire, Construcción Colina Pit
5	17.01.2023	PP Eng	Fire, Site Services area 304
6	23/01/2023	Camp Service	Persona Herida, Campamento Cobre
7	26/01/2023	Mine Ops Crusher	Persona Herida, Concretera

	ERT Simulacros Planeados ERT Drills Planned	ERT Simulacros Completados ERT Drills Complete
Noviembre	4	7
Anual / YTD	4	7

	REPORTE Mensual	**ERT**
		Mes: Enero 2023
		FECHA: 12-02-2023

Anexos

Inspecciones



Auto capacitaciones

	REPORTE Mensual	**ERT**
		Mes: Enero 2023
		FECHA: 12-02-2023

Simulacros

	REPORTE Mensual	**ERT**
		Mes: Enero 2023
		FECHA: 12-02-2023